

2020 OC HMIS: CURRENT LIVING SITUATION ASSESSMENT FORM

TÌNH TRẠNG SINH SỐNG HIỆN TẠI

Cho những Chủ Hộ Gia Đình và Người Lớn trong những Dự Án CoC, ESG, RHY, hay PATH funded Street Outreach; PATH Funded Services Mà Thôi, ESG funded Night-by-Night Emergency Shelters, và Coordinated Entry Projects.

Dự Án Street Outreach, Services Only, và Coordinated Entry: Ghi chép mỗi lần giao tiếp với khách hàng bằng cách ghi lại Tình Trạng Sinh Sống Hiện Tại của họ, bao gồm Ngày Dự Án Bắt Đầu, Tình Trạng Sinh Sống Trước Đó hay Ngày Tham Dự Chương trình được ghi nhận cùng ngày. Có thể có hay không liên lạc cho đến ngày ra khỏi dự án.

Những Trại Tạm Trú Từng Đêm: Chỉ ghi chép Tình Trạng Sinh Sống Hiện Tại nếu sự tương tác giữa nhân viên của trại tạm trú và khách hàng vượt ra khỏi những sự cung cấp các dịch vụ căn bản của trại tạm trú. Một Tình Trạng Sinh Sống Hiện Tại của trại tạm trú khẩn trương không bao gồm các hoạt động thường nhật của một trại tạm trú (Tỷ như ghi danh để giữ giường ngủ, yêu cầu những vật dụng chăm sóc cá nhân, ghi danh cơm chiều, các bữa ăn, v...v...)

TÊN DỰ ÁN											
TÊN KHÁCH HÀNG											
NGÀY TÌNH TRẠNG SINH SỐNG HIỆN TẠI	<table border="1"> <tr> <td></td><td></td><td>-</td><td></td><td></td><td>-</td><td></td><td></td><td></td><td></td> </tr> </table>			-			-				
		-			-						

Tình Trạng Sinh Sống Hiện Tại (Những Dự Án PATH Funded projects được giới hạn với những câu trả lời chọn lựa với việc đánh dấu bằng hoa thị *)	
TÌNH TRẠNG VÔ GIA CƯ	
<input type="checkbox"/> Nơi không có nghĩa là để ở (Tỷ Dự., như xe hơi, một cao ốc bị bỏ phế, trạm xe buýt/xe lửa, xe điện ngầm/ phi trường hay bất cứ nơi nào bên ngoài)* <input type="checkbox"/> Trại Tạm Trú Khẩn Trương, bao gồm khách sạn hay motel được thanh toán bởi phiếu của trại tạm trú khẩn trương, hay từ ngân khoản chương trình RHY-funded Host Home shelter* <input type="checkbox"/> Nơi trú ẩn an toàn*	
TÌNH TRẠNG TẠI CÁC CƠ SỞ TỔ CHỨC	
<input type="checkbox"/> Nhà chăm sóc nuôi dưỡng cá nhân hay theo nhóm <input type="checkbox"/> Bệnh viện hay bệnh xá y tế không chuyên khoa tâm thần <input type="checkbox"/> Trại Giam, Nhà Tù hay cơ sở cải huấn thanh thiếu niên <input type="checkbox"/> Cơ sở chăm sóc dài hạn hay viện dưỡng lão <input type="checkbox"/> Dưỡng Trí Viện hay các cơ sở chữa trị tâm thần khác <input type="checkbox"/> Cơ sở điều trị lạm dụng ma túy hay trung tâm giải độc	
TÌNH TRẠNG GIA CƯ TẠM THỜI & VĨNH VIỄN	
<input type="checkbox"/> Dự Án Gia Cư hay trung tâm điều trị không dành cho người vô gia cư <input type="checkbox"/> Khách sạn hay motel được trả không phải bằng phiếu tạm trú khẩn trương <input type="checkbox"/> Nhà tạm thời cho những người vô gia cư (bao gồm cả giới trẻ vô gia cư) <input type="checkbox"/> Ở cùng nhà với người hay gia đình khác (không- khủng hoảng) <input type="checkbox"/> Ở hay sống trong một phòng, apartment hay nhà của một người bạn <input type="checkbox"/> Ở hay sống trong một phòng, apartment hay nhà của người thân trong gia đình <input type="checkbox"/> Thuê bởi khách hàng, với trợ cấp GPD TIP subsidy <input type="checkbox"/> Thuê bởi khách hàng, với trợ cấp VASH housing subsidy <input type="checkbox"/> Gia cư thường trực (khác hơn RRH) Cho những người từng là vô gia cư <input type="checkbox"/> Thuê bởi khách hàng, với trợ cấp RRH hay trợ cấp tương đương <input type="checkbox"/> Thuê bởi khách hàng, với HCV voucher (tenant or project based - người thuê hay dựa trên dự án) <input type="checkbox"/> Thuê bởi khách hàng trong một đơn vị gia cư công cộng <input type="checkbox"/> Thuê bởi khách hàng, không có trợ cấp gia cư hiện tại <input type="checkbox"/> Thuê bởi khách hàng, với những trợ cấp gia cư hiện tại khác <input type="checkbox"/> Khách hàng làm chủ, với trợ cấp gia cư hiện tại <input type="checkbox"/> Khách hàng làm chủ, không có trợ cấp gia cư hiện tại <input type="checkbox"/> Các trường hợp khác <input type="checkbox"/> Nhân viên không thể thẩm định* <input type="checkbox"/> Khách hàng không biết <input type="checkbox"/> Khách hàng từ chối <input type="checkbox"/> Dữ kiện không thu thập được	
(Chỉ dành cho Coordinated Entry System Projects) Tình Trạng Sinh Sống được Kiểm Nhận bởi: <i>(Cơ Quan/Dự Án đã kiểm nhận thông tin về tình trạng sinh sống)</i>	

2020 OC HMIS: CURRENT LIVING SITUATION ASSESSMENT FORM

<p><i>Nếu Tình Trạng Sinh Sống của khách hàng chưa phải là bất cứ tình trạng vô gia cư nào xin trả lời sau đây:</i></p> <p>Khách hàng sẽ từ bỏ tình trạng sinh sống hiện tại trong vòng 14 ngày?</p>	<input type="checkbox"/> Không <input type="checkbox"/> Có	<input type="checkbox"/> Khách hàng không biết <input type="checkbox"/> Khách hàng từ chối <input type="checkbox"/> Dữ Kiện không thu thập được
<p><i>: Nếu khách hàng phải rời khỏi tình trạng sinh sống hiện tại trong vòng 14 ngày:</i></p> <p>Đã ấn định được nơi ở chính yếu nào chưa?</p>	<input type="checkbox"/> Không <input type="checkbox"/> Có	<input type="checkbox"/> Khách hàng không biết <input type="checkbox"/> Khách hàng từ chối <input type="checkbox"/> Dữ kiện không thu thập được
<p><i>Nếu khách hàng phải rời khỏi tình trạng sinh sống hiện tại trong vòng 14 ngày:</i></p> <p>Nếu cá nhân hay gia đình có những tài nguyên hay các cơ quan yểm trợ để có gia cư thường trực khác?</p>	<input type="checkbox"/> Không <input type="checkbox"/> Có	<input type="checkbox"/> Khách hàng không biết <input type="checkbox"/> Khách hàng từ chối <input type="checkbox"/> Dữ kiện không thu thập được
<p><i>Nếu khách hàng phải rời khỏi tình trạng sinh sống hiện tại trong vòng 14 ngày,</i></p> <p>Khách hàng đã có thuê hay sở hữu chủ quyền lợi trong một đơn vị gia cư thường trực trong 60 ngày qua?</p>	<input type="checkbox"/> Không <input type="checkbox"/> Có	<input type="checkbox"/> Khách hàng không biết <input type="checkbox"/> Khách hàng từ chối <input type="checkbox"/> Dữ kiện không thu thập được
<p><i>Nếu khách hàng phải rời tình trạng sinh sống hiện tại trong vòng 14 ngày,</i></p> <p>Khách hàng đã dọn 2 hay nhiều lần trong 60 ngày qua?</p>	<input type="checkbox"/> Không <input type="checkbox"/> Có	<input type="checkbox"/> Khách hàng không biết <input type="checkbox"/> khách hàng từ chối <input type="checkbox"/> Dữ kiện không thu thập được
<p>Chi Tiết Địa Điểm</p>		

Tôi xác nhận những thông tin trên là đúng theo sự hiểu biết tốt nhất của tôi.

Chữ Ký Khách Hàng

Ngày

Chữ Ký Nhân Viên Cơ Quan

Ngày

XIN ĐỪNG VIẾT VÀO Ô DƯỚI ĐÂY – CHỈ DÀNH CHO NHÂN VIÊN ĐIỂN DỮ KIỆN (Tùy Nghi):

Ngày Điền Vào HMIS: ____/____/____

Câu Hỏi	Trả Lời	Ý Kiến
Tình Trạng Sinh Sống Đã được thẩm định Mẫu hoàn tất và đã được điền vào chính xác	<input type="checkbox"/> Không <input type="checkbox"/> Có	

Tên Nhân Viên (Hoàn tất việc kiểm nhận các Dữ Kiện được Nhập): _____